ÖSTERREICHISCHER BIBELÜBERSETZER

Niederösterreich (?) um 1410 Seite 232r

Quelle: http://manuscripta.at/?ID=557
Copyright: Klosterneuburg, Augustiner-Chorherrenstift

sprachen· Si westen niht von
wann si chumē wer· Do sprach
vnser herr· So sag auch ich
euch niht mit wes gewalte
ich dis sache tun· vnd wart
mit in irrend mit geleichnus
se als her nach ze hant geschri
Unser herre ist glos ben stet
oft in di stat ierlm gegan
gē vnd wart doch nie mer mit
solchem lob enphangē als do na
hen vor sein marter geschach· :
wann si nantē in chunig vñ schri
en hebreisch osanna dauids sun·
daz bedeutet ich pit heyl· hilf oder
lob sei dir gesprochen dauids sun·
in d' hoh· Gesegent sei d' da chu
mē ist in vnsers herrn namē Sa
ob si sprechen· du pist herre vnd
chunig d' himel· vnd d' heyligē
engel· Secht also hat d' heylig·
geyst aus mangē menschē mun
de geweissagt· des si selb doch:
niht v'stundē· Nu waren auch
etleich falsch pharisei· in den scha
rē da· di sprachē ze vnserm herrn
daz er sein iung' hiez sweigen
vnd si straft· Do antw't vnser
herr vnd sprach· Ob si sweigen so
w'dent di steyn schreiend· Secht:
daz ergiug ze hant schir darnach
an vnsers herrn marter· do di hey
ligen zwelfpoten vnd and' vns's

herren freunde vor der iuden vorcht
swigē da duleten sich di steyn wen
de· Vnd taten da mit chunt daz
er aller d' werlt herre was vnd
ist· Es was an dem Eritag nach
dē palmtag daz vnser herre in dē
tempel lert· vnd di wechsler vñ
di chaufleut het aus getriben·
do fragten in d' pharisei fursten
vnd and' herren vnd meyster mit
wes gewalte er daz tet· Sam ob
si sprechen· Mit wes gewalte trei
best du aus dem tempel wen du
du wilt· vnd pist doch niht nir
hiter· vnd haben dirs auch niht
enpholhen· vnd lerest auch frei
leich vnd fragest vns niht rates·
Da wold in vnser herre niht ant
w'ten· vnd fragt si auch einer
frage vō sant Johans tauf· Sam
ob er sprech· Es ist gewis daz Jo
hans tauf von got ist· dauō sch
oldet ir im gelaubē vō meinē ge
walte· do si vnserm herrn niht ant
wurtē wolden vnd ez doch wol
westen· do wolt in v'ser herre auch
niht antw'ten· vnd sagt in di ge
leichnusse vō zweyen sunen di
d' vater in den wein garten hiez
gen als ze hant her nach geschri
ben stet ¶ Daz vnser herre uber ir
frag niht antwurtet· vnd si hin
nach fragt daz ist vmb drei sach